

LA FIESTA DE LA RAZA

ESPAÑA Y AMÉRICA

EL ALMA DE LA RAZA

Hoy celebran setenta millones de habitantes del globo el vigor y la grandeza de una raza, que no ha tenido par en la historia de la humanidad. Dispersos en pueblos geográfica y políticamente separados, tienen esos setenta millones de habitantes lazos tan íntimos y perennes, que forman una sola raza, no con unidad étnica y fisiológica, sino con unidad espiritual indestructible, fundada sobre principios de fecundidad inagotable: la religión, el idioma y la cultura, que atan los corazones con vínculos indisolubles.

Junto al Pilar de Zaragoza brotó la ardiente fe cristiana, que fundió en la acción broncínea nuestras diversas gentes peninsulares, para sostener aquella cruzada de ocho siglos contra los enemigos de la religión cristiana, y justamente el día del Pilar, se elevó al cielo la primera oración, desde aquellas regiones de América, y por primera vez se desgarró aquella tierra virgen con el asta de la cruz, símbolo de nuestra redención.

Y la raza española, amasada con la fuerte e incorruptible levadura de nuestra fe, de nuestro heroísmo, de nuestra proverbial hidalguía, en el momento de nuestra mayor grandeza histórica, derramó a raudales, sobre aquellas tierras vírgenes, todas las tradiciones que la habían formado, tradiciones de profunda raigambre espiritual; y a la par que aquellos héroes de epopeya, allá fueron nuestros misioneros, nuestros sabios nuestros legisladores.

Y como la raza española nunca se preocupó de materialismos, continuó hidalga y generosa, como nuestro Señor don Quijote, inundando con su espiritualidad aquellos pueblos recientemente conquistados.

Por eso, más que en Hernán Cortés, ahorrando con cadenas de oro a Moctezuma, pensamos en el primer arzobispo de Méjico, Fr. Juan de Zumárraga y en el primer virrey don Antonio de Mendoza, fundadores de «una Universidad de todas ciencias, donde los naturales y los hijos de los españoles fuesen instruidos en las cosas de nuestra fe católica y en las demás facultades»; y en Carlos V, que en 1551 dicta una Real cédula por virtud de la cual la Universidad de Méjico comenzó a gozar los mismos privilegios que la de Salamanca. Eso era entregar, hasta el agotamiento, nuestro tesoro espiritual, que Salamanca era entonces el alma mater y el potente foco que extendía su luz a Europa entera.

Más que de Pizarro, empuñándose sobre la punta de sus pies para señalar más alto con el dedo en la pared de la prisión del Inca, el punto hasta donde había de llevarla de oro en polvo, nos acordamos de la célebre Universidad de San Marcos, fundada también por Carlos V. y en los numerosos colegios de humanidades que los jesuitas fueron estableciendo en los principales puntos del virreinato.

Más valor que Alvarado tiene hoy en nuestro recuerdo aquel incomparable prelado, don Francisco Marroquín, que llevó la cultura literaria a Guatemala con sus obras catequísticas e históricas.

Por eso, como infundimos en aquellos corazones nuestro espíritu religioso tradicional, como allí vertimos a chorros nuestra cultura, como les regalamos generosos nuestro rico idioma, bien podemos decir con el ilustre argentino Calixto Oyuela, que no se puede ser americano, sin ser íntegramente español.

Y esta unidad espiritual se casó definitivamente con el cultivo de nuestra literatura. ¿Cómo comprender a poetas americanos como Ruiz de Alarcón, si no los consideramos como españolizados? y ¿cómo saborear las bellezas de españoles como Valbuena, si no señalamos en él sus sentimientos americanos?

Y tan amantes son de nuestro idioma aquellos hijos nuestros, que si queremos ahondar en las sutilezas gramaticales de nuestros clásicos, a ellos tenemos que acudir, que allí nacieron nuestros más grandes filólogos contemporáneos.

Esta unidad espiritual de la raza la sienten en América como la sentimos en España; por eso Rodó, el insigne poeta uruguayo protestó contra la falsa denominación de latinos aplicada a los hijos de la América española, y anunció la alborada de la unión de la «estirpe»; y Ugarte, desde la Argentina, invocó la necesidad de un alma colectiva para los hispano americanos.

Y termino con aquellas palabras de doña Blanca de los Ríos: «Los pueblos de la América española que son hoy la juventud del mundo, serán indefectiblemente el mañana de la historia, y como no se agotará sin dar toda su flor y todo su fruto la esencia espiritual que les transfundimos, nuestra siembra espiritual refluorecerá y de ese reflorcer reviviremos todos.»

FRIJ.

TEMAS DEL MOMENTO

LA RAZA

Al ramillete formado por las naciones hijas de nuestra noble España, cuyos aromas le envíen en esta fecha y al beso que ésta deposita sobre aquel ramillete, se ha dado el nombre de «Fiesta de la Raza».

«Fiesta», que significa regocijo, alegría; «Raza», que significa unidad por la sangre, por la lengua, por lo que vale más que todo, por el espíritu, por la Religión.

En este día las ondas hertzianas sirven de vehículo a las más entusiastas felicitaciones internacionales. Pero las verdaderas salufaciones son las que, sin aparatos y sin técnicos, nos transmiten todos los habitantes de España y de sus Repúblicas emergentes por medio del sentimiento; onda hertziana del corazón que hace que esos Estados sientan como sentían en su menor edad, cuando aún vivían al abrigo del regazo materno.

Figuran en esa fiesta dos factores: la chispa del «genio» prendiendo fuego en el ropaje de la «voluntad»; y esos dos factores, personificados en Colón y en Isabel la Católica, me parece verlos agigantarse bajo el pendón morado de Castilla, a la par que éste se prolongaba en una extensión casi tan grande como el azul del cielo y sobre cuya dalmática el sol recorría orgulloso esas extensiones, sin que fuera del morado tapiz salieran, nunca, más que sus rayos: emisarios egregios de la grandeza de nuestra Patria.

Y es que presidiendo aquella empresa iba la Cruz; la cual, en medio de la cerrazón que ofrecía el inmenso camino de las aguas, convertida en divina brújula indicaba al genio explorador, en los ratos de desmayo, que tras aquella cortina de misterio había un Mundo con precioso bofin, del que daría a España el dominio de la tierra y se reservaría ella el de las almas.

Y así sucedió, en efecto. España abrió las puertas de su civilización a un Mundo y la Cruz, al mismo Mundo, le abrió las del Cielo.

Más si Castilla bautizó la Raza, Aragón la confirmó; porque no es posible hablar de la Raza, sin recordar los episodios que en los Sitios de Zaragoza tanto la enaltecieron.

Por eso, al ver que el calendario encierra en una misma hoja las fiestas de la Raza y de la Virgen del Pilar, me ha parecido que aqué era, más que el registrador del Santoral y de las efemérides, un Diccionario de la Historia-patria, en donde «El Pilar» y la «Raza»... son, también, sinónimos.

VALERIANO P. FLOREZ-ESTRADA.

MATER HISPANIA

POR RICARDO LEÓN

Si buscas tus raíces, peregrino, ven al solar de nuestra Raza, hermano, tuya es la luz del genio castellano y es común e inmortal nuestro destino.

Pan de flor, áurea miel, añejo vino, te brinda nuestro hogar, americano; sangre azul, rubio sol, hogar cristiano y áticas gracias y vigor latino.

Peregrino, si baseas ideales, ¿dónde hallarlos más vivos y cabales? Libra el acero de tu estirpe ibérica

de la herrumbre sajona o galicana; más fuerte y pura cuanto más hispana será mañana vuestra noble América.

II.

¿A tedescos franceses o británicos sobre el pavés de tu arrogancia pones, tú, el recio domador de los leones que guardan tus escudos castellanos?

Sangre heroica y azul, sangre de hispanos hierve en tu corazón a borbotones, ¡irás tal vez a mendigar blasones de hostiles pueblos y enemigas manos?

¿No sientes el orgullo de tu casta, de tu historia y tu lengua? ¿No te basta ser español, cuando te dió el destino,

Dueño divino, gloria más segura, solar más noble, idealidad más pura que al numen griego y al blasón latino?

III.

¿Dónde viste el valor sin arrogancia, dónde sin petulancia la grandeza, grave el amor y dulce la tristeza, viriles el dolor y la elegancia?

¿Dónde con la agudeza la substancia, dónde con la ternura la entereza, juntas la autoridad y la llaneza y amiga de la fe la tolerancia?

¿Dónde lo real con lo ideal, lo humano con lo divino, con la tierra el cielo? ¿Dónde la lanza del leal Quijano?

¿Dónde la pluma, el fervoroso vuelo, dulce y alegre cuanto más cristiano, de la mística Monja del Carmelo?

IV.

Esto es España. ¡Imítela quien pueda. Fuerte y dócil al par, rotunda y suave, dulce en las veras y en las burlas grave, de hierro el puño y el brial de seda.

Es la actitud del vencedor de Breda y el de Bailén; el rasgo de quien sabe, Cortés o Villamil, romper la nave, o la tizona, como Alonso Ojeda.

Es la noble actitud del caballero, duro si sufre, blando si castiga; un noble perdonar, manso y austero, piadoso el corazón tras la loriga; un madrigal escrito en un acero: esto es España; quien la vió lo diga.

V.

¿No sientes el orgullo de tus lares, de tus paternos lares, peregrino, donde halaron las ruedas el divino vellón de nuestras glorias familiares?

Padre de mundeos y señor de mares, fué tu empresa el Toisón, no el Vellocino, y apóstol de la Cruz, Dios te previno por hostia el sol, las cumbres por altares.

Más ni el sol, ni las cumbres, ni las olas aplacaron tus ansias españolas; no era bastante el mundo a contentarte,

Más codiciosa el alma que los brazos, no paró hasta rasgar a saetas las tinieblas del Tiempo y de la Muerte

HABLEMOS CON LIMPIEZA

Por la raza y por la lengua

Especialmente va dedicado el presente número, a esa fiesta simpática que hoy celebran España y las veinte naciones americanas hijas suyas. Es al mismo tiempo la fiesta de la hermosa lengua de Castilla, medio de expresión de la vieja y dilatada raza Española.

Grandes ultrajes se han hecho a nuestra lengua con la introducción de inexplicables extranjerismos, que no tienen otra razón de ser, sino un servilismo antipatriótico y una educación exótica y falsa.

Mucho nos dolemos de la poca importancia que en nuestros centros de enseñanza se concede al estudio del castellano, derivándose de aquí incorrecciones de palabra y por escrito, no ya de gente iletrada e indocta sino hasta de hombres de carrera y de estudios, a quienes no enseñaron suficientemente un correcto empleo del castellano. Nos lamentamos de ello, alegrándonos que sea una nación americana, Panamá, la que nos dé el ejemplo a seguir en este caso, mediane una ley que se ha votado, interesante y sabrosísima y que en otro lugar de este número podrán saborear nuestros lectores.

Pero hay por desgracia otra lepra en nuestro lenguaje, más grave que los extranjerismos, más funesta que las incorrecciones de ortografía o de sintaxis; una lepra que impudicamente se pone al descubierto en muchas partes, que nos rebaja y envilece, constituyendo un baldón para España: la lepra de la blasfemia. No hablemos ya de ese lenguaje grosero y achulado que arguye pésima educación en quien lo emplea (aunque sea pollo más o menos bien) e indelicadeza y basta epidermis en quienes lo consenten y toleran. Hablemos sólo de la blasfemia.

Horroriza pensar que la blasfemia es un vicio nefando, casi exclusivo de nuestra lengua; que nuestra lengua, más propia de los ángeles que de los hombres —según decía Carlo I— les sirva a éstos para revolverse groseramente

contra el cielo, manchando a la vez la tierra, con vergonzosas inmundicias.

En el campo, en el taller, en la calle, en el casino, en el cuartel y en la oficina, en todas partes hieren nuestros oídos de españoles y de católicos, esas expresiones viles y soeces que deshonran a nuestra Raza y ponen en la picota a nuestra hermosa lengua. ¡Y es tan fácil hacer desaparecer ese vicio!

Quitamos del paseo de la Isla un foco de infección y pestilencia que estropeaba uno de los más bellos parajes de Burgos, y ¿no sabemos o no queremos arrancar de cuajo esas blasfemias que infestan nuestras calles y que si suenan mal en todas partes, suenan aún peor en esta insigne cabeza de Castilla?

En ningún día más a propósito que en éste de la fiesta de la Raza y de la lengua española, podemos recordar a nuestros lectores, a todos los burgaleses, y principalmente a las autoridades civiles y militares, la necesidad de una acción soñita y conjunta para dar la batalla definitiva a la blasfemia y a los blasfemos.

Castigo para ellos contiene nuestro código Penal, correcciones gubernativas pueden imponer nuestras autoridades, severas sanciones están escritas en los ordenanzas y códigos militares y ¡todos! ¡todos! debemos reconvenir piosamente al blasfemo inconsciente y denunciar con valentía al que se insolenta y alborota. Mas de poco sirven leyes que no se cumplen y deberes que están claros en la conciencia, pero a los que la voluntad no se somete. Es decir, sirven de algo: sirven para recordarnos y hacernos patentes nuestras claudiciones, nuestro catolicismo endeble y nuestro patriotismo de orope.

Por eso nada mejor podemos hacer en este día para ensalzar la Raza y rendir el homenaje debido a nuestra Lengua que decidirnos, sea como sea, a arrancar de la una y de la otra ese sambenito de blasfemia que las deshonra y envilece.

X

LO QUE NO HACE ESPAÑA

El Panamá defiende el castellano

La Asamblea Nacional de Panamá ha votado una ley, por la cual se adoptan radicales disposiciones para la conservación en aquella República del idioma castellano.

La creciente población extranjera, singularmente norteamericana, ha hecho temer con fundamento a los gobernantes de aquel país que el castellano sea sustituido en Panamá como lengua popular, aunque no como literaria.

Para evitarlo, la ley mencionada establece que las poblaciones y lugares habitados que se designan actualmente con nombres extranjeros, recobren el primitivo castellano, y, en caso de no tenerlo, se les imponga en adelante por los Municipios un nombre en idioma nacional.

Se encomienda al departamento de I. P. que, en las escuelas y centros docentes de carácter oficial, se fijen listas de los pueblos que, teniendo nombres indígenas o castellanos, son conocidos por nombres extranjeros.

También se dispone que en un plazo de tres meses, después de hacer públicos los nuevos nombres castellanos de los lugares del territorio nacional, no debe cursarse la correspondencia dirigida a pueblos designados con nombres extranjeros.

Asimismo, se prohíbe terminantemente, la exhibición de películas cinematográficas y el reparto al público de programas de espectáculos teatrales escritos en castellano incorrecto.

Por último, se establece que incurrirán en multa los dueños de establecimientos y tiendas en cuyos rótulos se emplee un idioma distinto del nacional, y todos los que, en cualquier forma, publiquen anuncios en que haya incorrección y faltas de ortografía.

Con verdadera emoción hemos leído en la revista «La Segunda Enseñanza» las líneas que preceden.

Con emoción y ¡por qué no decirlo! con vergüenza.

Mientras en Panamá se defiende con tal empeño el idioma castellano, en España, en Madrid su capital, en Burgos la capital de Castilla, no parece sino que tenemos a gala extranjerizar y estropear nuestro incomparable idioma.

¡Se oye cada término y se ve cada letrero por esas calles!

¿No podría nuestro Excmo. Ayuntamiento, como recuerdo de la fiesta de la Raza, nombrar una comisión especialmente encargada de la pureza de lenguaje, siquiera en los letreros públicos?

Y ya, puestos a enmendar entuerros, ¿sería tan difícil, señor alcalde, conseguir ese letrero que dice: En esta ciudad está prohibido la mendicancia y la blasfemia?

Porque poco entendemos de concordancias, pero la del letrero se nos antoja no castellana, sino vizcaína.

¡Y estamos en Burgos, la guardiana del idioma castellano!

Resumen de noticias

ESPAÑA

La reliquia de San Francisco Javier.
Ayer por la mañana, fué recibida solemnemente en Durango, la reliquia de San Francisco Javier, que llevaba el Padre Provincial de los Jesuitas. En su honor se celebró una función religiosa, siendo después trasladada a Deusto, donde la esperaban el claustro de profesores y alumnos. Por la tarde, fué trasladada a la colegiata de Indauchu y mañana es esperada en Orduña.

Las soluciones comunistas.

Ayer se celebró un mitin en la zona hullera de Mieres (Oviedo) Cuando un socialista de Valladolid explicaba las normas para la pronta solución del conflicto, le interrumpió un obrero comunista, insultándole. Se armó tal escándalo y se repartieron tales golpes, que en vista del constante desfilé de alborotadores por la casa de socorro, la autoridad se vió precisada a suspender el espectáculo.

El asesinato de Dato.

Ha sido elevado a la Audiencia el sumario instruido por el asesinato de Dato.

Se sabe que Nicolau ha persistido en negar su participación en el hecho y Matheu, que en un principio estaba convicto y confeso, ha negado últimamente la veracidad de sus confesiones.

Un antiguo diputado.

Se prepara un homenaje al vicepresidente del Congreso, señor Aura Boronat, que dentro de unos días hará 50 años que asistió por primera vez como diputado a aquella Cámara.

El visado para Suiza.

Ha sido suprimido el registro del visado de pasaportes expedidos a favor de los españoles que vayan a Suiza, exceptuando a los que se dirijan a aquel país a buscar trabajo.

Cadena perpetua.

Ha sido condenado a esta pena, Félix Barreiro Cardó, que, en unión de Fernando García (muerto en el cárcel,

de tuberculosis) mató de dos disparos al maestro de Langreo, Francisco Herrera, apaleando y acuchillando después el cadáver, que cubrieron con unos montones de estiércol.

EXTRANJERO

La ley «Seca» en los Estados Unidos.

Por acuerdo del Gobierno de Norteamérica se han puesto en vigor las siguientes medidas:

Ningún barco americano, sea cual quiera el país en que se encuentre, podrá transportar bebidas alcohólicas. Ningún barco extranjero podrá transportar esas bebidas, ni como cargamento, ni en los bares de los mismos, aunque se cierren al llegar, si se aproxima a tres millas de la zona americana.

El hambre en Rusia

Las autoridades rusas de Moscú han dirigido un mensaje al doctor Nansen, solicitando de él que continúe al frente de la organización de socorros para Rusia.

Añaden que en los grandes territorios de las provincias del Volga, Ucrania y Crimea, se carece por completo del ganado y máquinas agrícolas, y que hay centenares de miles de huérfanos sin albergue.

Ha regresado el señor Almeida

De su viaje al Brasil, ha llegado el presidente de la República portuguesa señor Almeida. El Gobierno le expondrá inmediatamente la situación y se supone que muy en breve se planteará la crisis.

La cuestión de Oriente

Los turcos continúan su avance en la península de Smid. Smid baja ha declarado clara y terminantemente que para él no hay línea de demarcación sino donde vea tropas, y que en los sitios donde no las halla considerará que no existe tal línea.

De Atenas ha salido una comisión de diputados griegos, para dirigir la evacuación civil de Tracia. Se calcula que el número de personas que serán evacuadas llega a 330 000.

Los revolucionarios griegos reclaman la pena capital contra el presidente del Consejo señor Gounaris.

DE LA PROVINCIA

Aranda

El mercado.

Hemos entrado en una fase muy importante de los mercados cerealistas, y nuestra villa es solicitada diariamente por los vendedores de trigos principalmente; pero los compradores y fabricantes se encuentran cruzados de brazos y sin atreverse a cotizar, porque la falta de vagones para el transporte en nuestra estación del ferrocarril ha paralizado completamente los negocios.

Las causas de este mal tantas veces repetido, desgraciadamente, es imposible determinarlas exactamente.

Cúlpase principalmente a la desunión crónica de los agricultores; al empeño de las Compañías ferroviarias de aumentar sus tarifas, utilizando para ello el desbarajuste de transporte que aburrirá a todos; a manejos catalanistas para la importación de trigos exóticos en aquella región, o a las tres cosas a la vez; pero lo único cierto es que el labrador tiene en su mano el arreglar tan importante asunto económico y no sabe o no quiere aprovecharse de su privilegiada situación con no fuerza social.

Y lo más insólito del caso, es que a pesar de la baja de los trigos, el precio del pan se sostiene en su cúspide, por obra y gracia de las juntas de subsistencias que de antiguo sabemos para qué sirven.

Si Dios no lo remedia, los consumidores tendremos que pagar el pan a como quieran los panaderos, y los labradores habrán de vender sus granos al precio que más les agrade a los pobrecitos harineros o les consentan las señoras Compañías de ferrocarriles.

Nuevo alcalde.

En la noche de ayer quedó constituido el nuevo Ayuntamiento, el que eligió alcalde por mayoría de votos a don León Berzosa.

L. MORATINOS

Aranda de Duero 11-X-1922

Pradoluengo

La sequía.
Continúa aquí sin llover, a pesar de estar encapotado el cielo, viéndose

como nunca de secos el río y las fuentes públicas, siendo esta escasez la causa de que las fábricas se vean poco menos que paralizadas, pues no pueden surtir a los parroquianos en los numerosos pedidos que les encargan; y lo que es peor todavía, que si continuamos así más tiempo, hasta la salud pública peligrará, pues ya sabemos que la carencia de aguas potables es causa de algunas enfermedades, que no se pueden evitar más que con mucha precaución y, sobre todo, con mucha agua buena y sana. Mucho nos alegraría no tener que dar noticias tristes causadas por la escasez.

El corresponsal.

Pradoluengo 11-X-1922.

Universidad de Valladolid

Oposiciones a los premios pensiones.

En cumplimiento a lo preceptuado en la real orden de 30 de septiembre próximo pasado, publicada en la «Gaceta» del 6 de octubre siguiente e instrucción de 15 de agosto de 1877, se convoca a los alumnos oficiales de las Facultades de Filosofía y Letras, Derecho y Medicina de esta Universidad, que deseen tomar parte en dichas oposiciones.

Para ser admitidos a estos actos, se exige que los aspirantes justifiquen falta de recursos y hayan obtenido tres notas de sobresaliente, o dos por lo menos, si solo hubiesen cursado el primer año de Facultad.

Los aspirantes dirigirán sus solicitudes al excelentísimo señor rector de esta Universidad, hasta el día 24 del actual, inclusive, y hora de las dos de la tarde, acompañadas de la hoja de estudios.

La falta de recursos se acreditará con la certificación correspondiente de la Administración de Contribuciones de la provincia en que residan los alumnos y sus padres.

La fecha de los ejercicios será acordada oportunamente por las respectivas Juntas de Facultad.

Cura el estómago el «Elixir Estomacal Sáiz de Carlos».

NOTAS FINANCIERAS

- NUEVAS EMISIONES -

Apenas transcurrido el verano, comienza a notarse gran actividad financiera en los Círculos destinados a este género de negocios, siendo varias las emisiones de valores que se anuncian.

En primer término la del Tesoro, por 500 millones de pesetas, que es la más atrayente para los capitalistas españoles, por razón del corto plazo por el que el dinero se compromete. Se realizará, como tenemos dicho, el día 16 de este mes y siguientes, si no se cubriese el primer día. Se tiene descontado el éxito.

También se anuncian otras de importancia, por su cuantía y por la calidad de quienes solicitan el capital.

Para fines de este mes, se hará una importante emisión de obligaciones por la Compañía de Madrid a Zaragoza y Alicante. Son las obligaciones serie G, creadas en la última Junta. Se trata de 30 millones de pesetas en 60.000 obligaciones de 500 pesetas, al 6 por 100 de interés, que han sido tomadas en firme por un Sindicato de Bancos y que se cederán al público al tipo de 98 por 100.

Por su parte, el ferrocarril del Norte también se dispone a poner en circulación las 100.000 obligaciones, 6 por 100, que en marzo de este año se reservó en cartera, y que importan 50 millones de pesetas. Probablemente las emitirá al mismo tipo.

Por último, la Empresa del ferrocarril de Tomelloso hará a mediados de este mes una emisión de obligaciones, 6 por 100, que se ofrecerán en suscripción pública a un tipo, que oscilará entre 90 y 92 por 100. Dicha emisión ofrece bastante menos interés.

Como se ve, el dinero va a tener muchas oportunidades durante este mes de octubre.

Eso demuestra, no solo que España abunda en disponibilidades al momento presente, sino también que nuestro desenvolvimiento industrial prosigue su marcha a pesar de ciertos pesimismo.

- Mercados de cereales -

BURGOS, 12.

Trigo mocho a 67 reales fanega, Id. rojo, a 66, Alaga a 75, Centeno a 49, Cebada a 40, Avena a 30, Yeros a 77, Mercado flojo

ARANDA 11

Trigo a 66, Centeno, a 48, Cebada a 43, Avena a 34, Yeros a 72, Algarrobas, a 70, Alubias a 180, Garbanzos a 160, Patatas a 9

PRADOLUENGO 9

Trigo mocho a 68, Id. rojo a 68, Cebada a 40, Avena a 32, Yeros a 90, Garbanzos a 240, Alubias 144

ASTUDILLO 9

Trigo, a 70 reales fanega, Centeno a 44, Cebada a 40, Avena a 27, Yeros a 65, Garbanzos a 130

AVILA 11

Trigo a 73, Centeno a 51, Cebada a 40, Algarrobas a 70

NAVA DEL REY 11

Trigo, a 73 reales fanega, Centeno a 50, Cebada a 40, Algarrobas a 65, Lentejas a 140, Garbanzos a 200

AREVALO 11

Trigo a 72, Centeno a 50, Cebada a 38, Algarrobas a 68

SEGOVIA 11

Trigo a 71, Centeno a 49, Cebada a 39

MEDINA DEL CAMPO 11

Trigo a 73, Cebada, a 37, Algarrobas a 68.

AGUAS minerales naturales de

CARABANA

Purgantes - Depurativas

Antibiliosas - Antiherpéticas

Propietarios: V. é hijos de R. J. Chavarri.-Dirección y Oficinas, Lealtad, 12, Madrid

Motors "Diesel", legitimos

MOTORES A GASOLINA
MOTORES ELECTRICOS

Bombas para elevación de toda clase de líquidos

Grandes existencias en Burgos para entrega inmediata

Isla y Villanueva: : Calle de Madrid, 5

SOLUCION PAUTAUBERGE
¿QUE ES LO QUE NECESITAN? los DEBILITADOS, los FATIGADOS, aquellos que tienen débiles los PULMONES y los BRONQUITIS? Un ANTISEPTICO y un RECONSTITUYENTE. Para casos tales, nada como la SOLUCION PAUTAUBERGE que en forma apropiada, reúne el antiséptico y el reconstituyente más poderosos, la Creosota y el Clorhidrato de Cal. Constituye el remedio soberano contra los CATARROS, las BRONQUITIS ORONICAS, la GRIPE, el RAQUITISMO y la ESCROCULA. Aumenta el apetito y las fuerzas, agota las secreciones y previene la TUBERCULOSIS. C. PAUTAUBERGE, 10, rue de Constantinople, PARIS, y en todas las Farmacias.

CASA DE SALDOS

Liquidación de todas las existencias con 40 y 50 por 100 de descuento. ¡Todo a mitad de precio!

ALMIRANTE BONIFAZ. 15

SARNA CURACION EN 24 HORAS
Sin precisar baños ni pomadas, y sin molestias si se usa el Salfosal de primera intención que quita la sarna a la primera frótación. Con un uso desaparecen el sarpullido antiguo de la cara, manchas y granulaciones de la piel, procedan o no de enfermedades secretas. Primer antiséptico líquido; seis años de éxitos, crecientes y honrosas distinciones otorgadas por eminentes médicos acreditan su bondad para la curación pronta de la sarna y de otras enfermedades de la piel. De venta: en Coruña señores sucesores de J. Villa, y en Santlazo, B. Bermejo, Droguerías. En Burgos: Farmacias y droguerías de los Sres. Viuda é hijos de J. Martínez, Plaza Mayor, 45 y 47, C. Alvarez Viñuelera, Mercado, 1



Elíxir CALLOL
que dá fuerza, vigor y juventud
Más de 9000 Médicos en España recetan toman o han tomado ellos o sus familias ELIXIR CALLOL
Fórmula Aprobada y Recomendada por la Real Academia de Medicina y Cirujía
DE GUSTO AGRADABLE Y EFECTO RÁPIDO
PIDASE EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

¡FIJARSE BIEN!

La salud no depende solo de lo que se come, sino de lo que se bebe
Beba usted agua de FUENTE-CALIENTE
En todos sus empiezos, es de sorprendentes resultados.
Balneario de FUENTE-CALIENTE, (Miranda de Ebro)
Venta: en todas las Farmacias y Droguerías.
Encargos: ANTONIO MESA, San Juan 29, Burgos.

¡Agricultores!

Abonad con NITRATO DE SOSA DE CHILE y obtendréis un beneficio mínimo de 100 pesetas por cada 100 kilogramos de nitrato empleado. Numerosas experiencias practicadas por Granjas oficiales, agricultores, Sindicatos y otras entidades agrícolas lo atestiguan.

Todas las casas que se dedican a la venta de abonos químicos ó minerales, expenden NITRATO DE SOSA DE CHILE.

En la Delegación del Comité del Nitrato de Sosa de Chile, Almirante 19, Madrid, se resuelven gratuitamente las consultas relativas a la aplicación de este abono, que se hacen por carta ó verbalmente, y se envían folletos que tratan de la fertilización de los diversos cultivos que pueden interesar al agricultor español.

SOLUCION BENEDICTO
DE GLICERO-FOSFATO DE CAL, CON CREOSOTAL
EFICAZ CONTRA LA TUBERCULOSIS, CATARROS CRÓNICOS, BRONQUITIS Y DEBILIDAD GENERAL.
DE VENTA EN PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERIAS
DEPOSITO: DR. BENEDICTO, SAN BERNARDO, 4 MADRID

Vinos que se vuelven

ó están expuestos a sufrir alguna alteración de las muchas que hacen disminuir el valor de estos caldos, se corrigen con el

— VINICONSERVADOR —

producto enológico preparado con materias químicamente puras y en proporciones exactas ajustadas a las que tolera la ley. Este producto es completamente inofensivo. Se aplica, después de hecho el vino, para corregir ó prevenir cualquier alteración, en la proporción de un kilo por cada 250 arrobas de 16 litros. Precio: 14 pesetas el kilo, 7'50 el medio kilo. Prospectos y pedidos a la administración de LA INFORMACION AGRICOLA: Almirante, 19, Madrid.—Apartado núm. 6.

La experiencia demuestra que los chocolates y dulces de

MATIAS LOPEZ

SON LOS MEJORES DEL MUNDO

Pedidos en todos los Ultramarinos y Confiterías